▲云埠華英書報公司

▲新贈品一月　由一月一號起至三月一號止
凡購書滿五元者贈書一元　購書拾元者贈書二元二毛
凡購書滿廿元者贈書五元　購書五十元者贈書十五元

▲中華袖珍日記　四毛五	▲機器製造業大要　三毛
▲乙種袖珍日記　二毛五	▲紡織工業大要　三毛
▲大字新書　三毛五	▲一歲之廣州市　四毛
▲洋裝新會縣誌　一元	▲梁啓超墨經校釋　七毛五
▲洋裝新知識全書　五元	▲梁啓超清代學術　六毛五
▲洋裝國民酬世金鑑　二元	▲中國歷史研究法　七毛五
▲中國名勝古跡大觀　四元	▲蔡元培題青年指南　四毛
▲中國各省秘密生涯　一元五	▲康南海不忍彙編　一元五
▲中外名人歷史大觀　八毛	▲催眠術講授錄　一元二
▲古今名聯大觀上下　七毛	▲千里眼實驗奇術　八毛
▲古今巧對大觀　一冊四毛	▲醫界明星脈學指南　一元
▲華陀神醫秘傳良方　一元	▲洋裝男女婚姻衛生寶鑑　一元
▲曾昆張作霖軼事　七毛	▲吳佩孚張作霖戰紀　六毛
▲書籍齊備　▲快來購買	▲書單印便　▲函索即奉

（白話文的先鋒隊來了）　（名目繁多分五日刊登）

白話文做法六毛　白話文範三冊九毛　●胡適中國哲學史綱[illegible]　杜爾斯泰傳六毛　王無為白話信八毛
新體文法指南[illegible]　白話文範後三冊[illegible]　江亢虎洪水集[illegible]　杜爾斯泰號四毛　勞動問題概論[illegible]
白話文法講[illegible]　注音白話文範[illegible]　馮自由社會主義[illegible]　中國文法通論[illegible]　文化新介紹哲學[illegible]
白話作文新範[illegible]　高等白話文範五毛　羅素社會[illegible]八毛　中國社會政策[illegible]　洋裝白話尺牘大全[illegible]
全國新文學家的名著新文庫[illegible]　胡適嘗試集三毛　胡適短篇小說[illegible]　高語罕白話書信八毛
●[illegible]經類[illegible]　●[illegible]儒林外史[illegible]　●新式水滸[illegible]　新體白話信三毛
新青年[illegible]　新潮[illegible]　新中國[illegible]　新聲[illegible]　黑潮五毛　新式白話尺牘三毛
新青年勞動節號[illegible]　少年世界[illegible]　少年中國[illegible]　詩學研究號五毛五　白話信範本三冊四毛
建設雜誌[illegible]　北京大學月刊[illegible]　洋裝新潮[illegible]　洋裝新青年五冊[illegible]　學生雜誌[illegible]　新式白話學生字典三毛　東方雜誌三毛

（全國言語統一中國新）新法教科書的先鋒隊來了

中華國語讀本[illegible]　新法地理[illegible]一毛　實用國音學[illegible]　國音方言圖解五毛
新法國文[illegible]八毛　新法歷史[illegible]　●國音教本一毛　國音字母發音圖畫[illegible]
新法國語[illegible]四毛　新法算術[illegible]　●國音淺說一毛五　國音字典[illegible]四毛　國語學講義四毛
實用國語會話[illegible]　實用國語文法[illegible]　國語虛字用法[illegible]　國音學講義四毛　國音會話讀本三毛

（最近新劇書籍）　●大字詳註昭明文選[illegible]二元五

[illegible]世界新劇[illegible]　解放婦[illegible]鏡[illegible]　西廂演義六毛　婦女賜局[illegible]　中國各省秘密生涯[illegible]一元五
[illegible]世界第一劇[illegible]　花界風月史[illegible]　水滸演義一元　最毒婦人心[illegible]　大字洪秀全太平天國演義八毛
近世六十名人[illegible]　當代名人軼事[illegible]　才子[illegible]軼事[illegible]　淫毒婦[illegible]　歐戰複和平條約一元
國運[illegible]　中國軼事大觀[illegible]　佳人[illegible]軼事[illegible]　美人局三毛　粵人驅賊始末記五毛
國運[illegible]　中國四大美人[illegible]　才子笑話[illegible]　奇童偵探[illegible]　[illegible]廣州指南八毛
[illegible]歡迎　中國四大奇[illegible]　美人艷史[illegible]　洋裝銷魂集一元　洋裝植物圖說一冊二元四
[illegible]　中外名人歷史八毛　風流秘史[illegible]　俠鳳奇緣[illegible]　永幸福齋隨筆　八毛
新刊婦女白話[illegible]　百件奇案大觀[illegible]　春聯叢話[illegible]　碳淚錄四毛　古今小說評林　七毛五
古今宮闈秘記二元　巴黎茶花女[illegible]　滑稽雜誌[illegible]　繁華雜誌[illegible]　西菜食譜須知　五毛
古今閨[illegible]二元　鴛鴦[illegible]　春艷[illegible]四毛　上海雜誌四毛　新訂帖式簡要二元
婦女寶鑑[illegible]　十五度中秋[illegible]　女子世界[illegible]　女子雜誌四毛　芥子園畫譜全三集[illegible]
國民寶庫全書[illegible]　留東外史[illegible]　蝶花劫六毛　[illegible]擇腹訣二毛　支那四千年開化史六毛
女商日用寶鑑[illegible]　治家全書四毛　傳家寶二元　清代演義[illegible]　明清軼聞大觀二元
文牘新書[illegible]　交際術一毛五　滑稽世界[illegible]　清朝全史六元　●歷代名臣風流判案[illegible]
交際全書[illegible]　袁氏盜國記二元　笑話世界[illegible]　天花亂墜[illegible]　簡明中國地圖[illegible]七毛
新制酬世大全[illegible]　女聯齋六毛　作狀秘訣[illegible]　婦女秘史四毛　作文法[illegible]　對類引端[illegible]
公文書[illegible]　春謎大觀四毛　[illegible]兩便刀[illegible]　商界必讀[illegible]　經商術[illegible]　對料集成[illegible]

（舊小說古傳）　●新式三國志演義[illegible]

談笑奇觀四毛　花之[illegible]　[illegible]鏡一毛　[illegible]劇二毛　大良斗官一毛五
笑話新談[illegible]　梁三顛一毛　徐庶[illegible]　黃蕭養[illegible]　離魂病[illegible]　[illegible]新哈哈笑二毛
和尚累[illegible]　濟公活佛[illegible]　南嶽使中興[illegible]　一見開心一毛　半日閻王一毛半
中國黑幕[illegible]　鬧閨演義[illegible]　警富新書[illegible]　保妻鴨毛半　廣東名人故事[illegible]
[illegible]幕真聞八毛　恨海情天[illegible]　五代殘唐[illegible]　美味求真[illegible]　劉伯溫錦囊一毛
騙術奇中奇[illegible]　四遊齋[illegible]　三下南唐[illegible]　枕頭狀五仙　黃花崗烈士[illegible]
羅通掃北二毛　[illegible]案　二毛　色慾刀二毛五　怕老婆一毛五　李鴻章大事記[illegible]
偵探[illegible]　歸來燕　毛半　雷峯塔二毛　仇情案一毛五　長壽寺[illegible]
三字經註一毛五　四體三字經二毛　新三字經毛半　苦鴛鴦二毛　何澳如妖聯二毛
神童詩註一毛五　四體千字文二毛　新千字文毛半　雙鴛鴦二毛　三保太監下西洋[illegible]
千字文註一毛五　四體百家姓二毛　百家姓郡一毛　胭脂虎毛半　建文皇帝[illegible]
[illegible]　順治[illegible]二毛　李闖滿義[illegible]　八美緣二毛五　三門街[illegible]
[illegible]　中東大戰二毛　吳三桂引[illegible]　六美緣　五毛　麻雀大觀二毛
[illegible]一毛　女子驗術奇技[illegible]　滿清秘史二毛五　[illegible]五美緣[illegible]　歸夢全書二毛

Wah Ying P. O. Box 813　Vancouvae. B. C

廣東街華英書報公司啟

紹昌行秘製膏丹丸散
龎清先生統理內外方脈

每一罇二元　每三罇五元五　郵費另加　每罇士担銀二毛五

再造吾身　三生有幸

來函照錄

紹昌行生先電啓者弟行年五十向業廚工皆因少年好飲好色加之工夫辛苦漸得身冷肢寒手足痲木倦怠非常陽事不起之症中西醫生皆云血少陽虛曾食大劑補丸補藥已過擔數迄無少效去冬閱報見貴行有三鞭補血露出售購服三罇痲木漸除手足活動連服一打全症如失身肥重磅果然陽家堅壯與雲佈雨還我快樂此日之健康實三生之有幸茲奉赤銀十三元六毛再求寄補血露半打內連寄費是也　美國波士頓埠韋利軒上言　謹頌　商安

九製大海獅鞭鐵質堅腎丸

壯陽種子功效第一　每盒銀十元

此丸爲補腎藥之元魁亦世界超超一等良藥也此海獅產自氷洋擁氷臥雪其氣血之雄體魄之壯不言可喻然其用不在身全在於腎推其壯陽發勢之力過於虎鞭五十倍馬鞭百廿倍海狗鞭一百倍今經依法九次泡製配以良方其功愈大匪特與陽種子在所必需凡病後調補體虛血少家宜奉爲九轉聖靈丹矣

總售處紹昌行　Shue Chong Hong 928 Fillmore St., S. F. Cal.
寄售處信來　Sun Loy & Co. 932 Grant Ave. San Francisco, Cal.
寄售處安生　On Sing & Co. 1044 Grant Ave. San Francisco, Cal.

九製大海獅鞭鐵質堅腎丸壯陽種子功效第一每盒銀拾元
參茸武溪四鞭大補丸每盒六元　參茸魚膠三鞭廣嗣丸每盒五元
戰通宵飛燕散（蘭房美術戰鬪無雙）每罇五元
雙美如意丹每盒二元　久戰益陽神術丸每盒四元
紅顏舞折腰壯陽丸每盒四元　風流無敵大男丸每盒四元
花房滴露膏每盒二元　即止吐血鼻血藥水每罇二元
行船嘔浪丸每盒二元　止各種氣痛藥水每盒二元
通治口瘡喉痛散每盒二元　寬中開胃消食丸每盒三元
治赤白痢症散每罇銀二元　神驗癬癩藥膏每盒一元五
神效刀傷生肌散每罇三元　四時感冒疴嘔霍亂散每樽二元
咳嗽順氣消痰丸每盒三元　立效牙虫牙痛散每樽二元
治臭狐臭腳膏每盒銀一元　婦人安胎種子衛生丸每盒三元
速愈遺精丸每盒銀四大元　婦女經前腹痛調經丸每盒三元
總治耳聾耳鳴丸每盒四元　九種心痛丸每盒銀一元
哮喘經驗丸每盒銀　四元　包斷根小腸氣痛丸每盒二元
花柳咸瘡止痛生肌散每盒三元　內傷陰虛吐血萬靈丹每料十元
萬應花柳掃毒丸每盒銀五元
打消橫痃陰疽惡核內消丸每盒五元　全料三十元
初起花柳白濁不變丸每盒四元
內消花柳癧癧毒血毒丸每盒十五元　全料四拾元
內消花柳橫痃芒菓陰疽便毒丸每盒十元　每料三十元
內消花柳瘡疔楊梅毒丸每盒十元　全料四十元

按花柳之症皆由貪歡取樂淫毒傳染於身初起不過白濁咸瘡其次變症百出若不早治遺禍無窮以上各種花柳藥丸乃祖傳四代獨步單方無論症起久暫一服即消數服全愈真知確見萬舉萬當取效如神謹此披露

丸散太多未能盡錄　寄費郵費買者自理

三鞭補血露

[illegible]三鞭[illegible]百花精蕊加工化驗氣質芬芳味甘且旨色澤純紅性類[illegible]濃噴鼻飲後但覺酣酣而不醉能愈百病可謂嘉賓健脾開胃[illegible]補血生新解煙酒頑痼沉疴枯顏返嫩小兒婦女悉[illegible]服神采嫣然最宜勞働家服後運動氣血精神活潑倦怠潛消至[illegible]汗失精健忘不寐陽事不舉更不能不藉此露以恢復之[illegible]見功大攻大戰不倦不勞洵屬製造英壯國民之妙品[illegible]一利器也請速購服　分駐北美洲總售處紹昌行披露

郵費	加另
美西各省每樽士担銀[illegible]	美東各國每樽士担銀[illegible]

▲接整水龍

[illegible]冷熱水龍頭[illegible]
燈[illegible]自來火零件自[illegible]
[illegible]各樣[illegible]
到門修整甚爲利便
[illegible]相就[illegible]友
[illegible]由電話[illegible]知[illegible]
速應命
電話時塵[illegible]九貳九

D. Drummond
203 Pender St. E.
Rear
Phone Sey. 3529
Vancouver, B. C.

住家電話　非綱　四六四八L
姊比布梳文[illegible]

[illegible]在云古壘埠[illegible]年今遷往廣東[illegible]專辦[illegible]酒米[illegible]全如蒙諸君[illegible]從廉取價以[illegible]

章記號
JUN KEE CO.
13 Canton St. P.o. Box 346
Vancouver B.C.

[illegible]仰其留[illegible]信[illegible]如[illegible]文[illegible]來無[illegible]
司理阮本[illegible]

▼嶺南酒樓因時廣告

嶺吐明月、光[illegible]杯箸晶瑩、南來薰風、清澈襟懷舒暢、有腳陽春已去、[illegible]指炎夏又來、客途暑熱、爭向茶室以乘涼、各士風流、應借酒家而遣興、清本樓窗開百葉、清風徐來、梯步千層、俗塵不擾、至於庖人烹飪之合節、侍兒招待之殷勤、久已膾炙人口、不用贅詞、工商士庶、盍興乎來、

▲本樓電話（詩壓）貳二八二

嶺南酒樓主人謹白

▲加拿大各埠代理處（郵費買者自備）

雲高華廣萬生	KWONG MAN SANG	222-226 Georgia St. E.	VANCOUVER, B. C.
雲高華金利源	GIM LEE YUEN	77 Pender St.	VANCOUVER, B. C.
域多利餘記	YORK KEE CO.	P. O. Box 1142	VICTORIA, B. C.
點文頓廣利源	QUONG LEE YUEN	EDMONTON, ALTA.	
聖約翰合利號	HOP LEE CO.	126 Mill St.	ST. JOHN, N. B.
聖約翰廣利號	QUONG LEE CO.	ST. JOHN, N. B.	
卡技利廣萬源	KWONG MAN YUEN	206 Centre St.	CALGARY, ALTA.
卡技利合益	HOP YICK CO.	214 Centre St.	CALGARY, ALTA.
卡技利和盛	WOH SHING CO.	P. O. Box 1416	CALGARY, ALTA.
多郎度崇昌隆	SUNG CHONG LUNG	19 Elizabeth St.	TORONTO, ONT.
滿市佐加中公司	CENTRAL CANADA SUPPLY	212 River St. W.	MOOSE JAW, SASK.
點文頓廣東祥	KWONG TONG CHONG	10162-97th St.	EDMONTON, ALTA.

馳名丸藥價值表

夢遺固精丸	每盒三元
強腎虛濁丸	每盒五元
參茸武溪丸	每盒五元
龜鹿滋腎丸	每盒五元
痔漏斷根丸	每盒五元
小腸氣痛丸	每盒三元
九氣枯痛丸	每盒二元
五淋白濁丸	每盒五元
花柳入骨搜毒丸	每罇五元
祈蛇風濕酒	每罇三元
壽中仙	[illegible]

三鞭補腎丸　每盒三元
戰必勝　全料廿元　小料五元
花柳扶元搜毒藥酒　[illegible]
選料監製
總發行所檀香山奇生行大藥房
Kaysang Co. 843 Clay Street San Francisco, Cal. U.S.A.

男兒當自強
三鞭補腎丸 奇生行監製
一盒馳名已久
力厚九有三鞭 嘗試
腎強精足氣雄
兩腎叢脊 左右
便知好醜
大盒𠹌 中盒五元 小盒𠹌元

美國奇生行大藥房謹啓
KAYSANG CO. 843 CLAY ST. SAN FRANCISCO, CAL.

醫家來補之兩餅
啓者弟因先天不足將有弱之病致廣僑居美處
兼以執業太當隨見腰痛漏精陽萎不舉矣
而易浸等病自念年壯有為豈罹此患論以身
世不寒而慄幸得友人介紹購服
奇生行三鞭補腎丸戰必勝兩丸腎部較前大有
進益上列諸患一掃而空和受賜不淺謹將實
情報告以便同患腎虧者求補之導線焉
而[illegible]實以為報謹擇數言以表揚貴行製藥之功以報聞
患者致詢問津焉
全安
民國拾壹年十月　日　住英屬加[illegible]山沙馬洲[illegible]

JANSEN HOTEL
BOX 12
JANSEN, SASK. CANADA

▲花柳[illegible]毒藥酒確有功效

弟居異國迷入花界忽染花柳諸毒苦不勝言多方治理無濟于病幸飲奇生行花柳扶元搜毒藥酒得以搜毒清之此酒精製之良活人無數凡屬服毒皆可收效自餘毒既清再與該行函商善後之法又得寄來三鞭補腎丸及戰必勝丸服法施用果然精神爽爽弟特施救謹登于報以爲同病者告

旅美赤市省波朗士嗶埠
台山縣四九墟伍倫恭頌
N.G. Lun, Fort Brown, Texas.